

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **20 (1902)**

Heft 328

PDF erstellt am: **25.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:
Suisse: un an . . . Fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Bogiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Kraftloserklärung einer Handelsausweis-karte. — Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis. — Russlands Rohisenproduktion und -verbrauch. — Petroleum. — Literatur. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna
Bureau Bern.

1902. 5. September. Unter dem Namen Studenten-Gesangverein besteht mit dem Sitze in Bern ein Verein, welcher die Pflege des Gesanges und der Freundschaft zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 28. November 1899 festgestellt worden. Der Verein besteht aus Aktiv-, Inaktiv- und Ehrenmitgliedern. Aktivmitglieder können werden die an der Berner Hochschule immatrikulierten Studierenden, sofern sie keiner andern Studentenverbindung angehören; die Mitgliedschaft wird erworben durch schriftliche Anmeldung beim Vorstand und Bezahlung eines Eintrittsgeldes von Fr. 2, Aufnahme durch den Verein mit $\frac{2}{3}$ Mehrheit der stimmberechtigten Mitglieder. Der halbjährliche Beitrag ist auf Fr. 5 festgesetzt, für die Aktiv- und Inaktivmitglieder. Im ferneren werden bei Beginn eines jeden Semesters auf Beschluss der Vereinsversammlung jeweils für die Dauer des laufenden Semesters zu bestimmende Monatsbeiträge erhoben; der gegenwärtige Beitrag beträgt Fr. 3. Die Ehrenmitglieder sind jedes Beitrages entbunden. Der Austritt wird auf eine genaue Motivierung gestattet und geschieht durch schriftliche Anmeldung beim Vorstand; die Mitgliedschaft erlischt ferner durch Tod oder durch Ausschluss seitens der Vereinsversammlung. Die Organe des Vereins sind: 1) Die Vereinsversammlung; 2) (während des Semesters:) der Vorstand, bestehend aus 5 Mitgliedern, nämlich: Präsident, Quästor, Aktuar und Archivar, sowie dem Ruchsmajor; 3) (während der Ferien:) die Ferienkommission, bestehend aus drei von den in Bern wohnenden Aktivmitgliedern. Namens des Vereins führt der Präsident des Vorstandes, bezw. der Ferienkommission, die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident der Ferienkommission ist: Maurice Berdez, von Vevey, cand. jur. in Bern.

Bureau Burgdorf.

2. September. Unter der Firma Arbeiter-Konsumverein Koppigen besteht mit Sitz in Koppigen eine Genossenschaft, welche bezweckt, Lebensmittel und andere Gegenstände des täglichen Bedarfs in guter Qualität und zu massigen Preisen zum Verkaufe zu bringen. Die Statuten datieren vom 23. Juni 1900. Ein eigentlicher Gewinn wird dabei nicht beabsichtigt. Für die Verpflichtungen der Genossenschaft haftet einzig ihr Vermögen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist gänzlich ausgeschlossen. Mitglied der Genossenschaft kann jede volljährige, solide und zahlungsfähige Person werden. Neueintretende haben ein Eintrittsgeld von Fr. 2 zu entrichten und einen Stammanteil von Fr. 20 zu übernehmen. Die Mitgliedschaft erlischt durch Austritt, Ausschluss oder Todesfall. Das Eintrittsgeld wird in keinem Fall zurückbezahlt. Die Ausgetretenen oder Ausgeschlossen verlierten alle Ansprüche an das Genossenschaftsvermögen. Der Austritt aus der Genossenschaft steht den Mitgliedern zu jeder Zeit frei und erfolgt durch schriftliche Anzeige an den Vorstand. Austretende Mitglieder können erst nach Abschluss der Jahresrechnung Anspruch auf die ihnen zukommenden Rückvergütungsquoten erheben. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Hauptversammlung; b. der Vorstand; c. die Aufsichts-, zugleich Rechnungsprüfungskommission. Der Vorstand wird durch die Hauptversammlung gewählt und besteht aus Präsident, Vizepräsident, Sekretär, Kassier und einem Beisitzer. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft Dritten gegenüber gerichtlich und aussergerichtlich und es führen namens derselben der Präsident oder Vizepräsident je mit dem Sekretär oder Kassier zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Hauptversammlung vom 22. Juni 1902 hat in den Vorstand gewählt: Als Präsident: Fritz Baumberger-Flückiger, Eisenwerker; als Vizepräsident: Karl Graber, Fabrikarbeiter; als Sekretär: Gottlieb Baumberger-Kanziger, Eisenwerker; als Kassier: Jakob Baumberger-Baumberger, Eisenwerker; als Beisitzer: Fritz Wenger, Maurer; alle wohnhaft in Koppigen.

Lucerne — Lucerne — Lucerna

1902. 4. September. Der Inhaber der Firma Friedrich Mahler jr. in Luzern (S. H. A. B. Nr. 209 vom 24. Juli 1896, pag. 863 und dortige Verweisung) ändert seine Firma ab in Friedrich Mahler. Geschäftsnatur: Werk für Metallverarbeitung. Sentimattstrasse 7.
5. September. Der Inhaber der Firma J. A. Widmer in Kriens (S. H. A. B. Nr. 192 vom 28. September 1891, pag. 780) erteilt Prokura an Anton Verecund Grüter, von und in Luzern.

Uri — Uri — Uri

1902. 3. September. Die Statuten der Aktiengesellschaft unter der Firma Electricitätswerk Altdorf in Altdorf (S. H. A. B. 1898, pag. 393 und dortige Verweisung) sind von der Generalversammlung dahin abgeändert worden, dass a. der Verwaltungsrat nunmehr aus sieben bis neun Mitgliedern zu bestehen hat, welche nebst dem Präsidenten auf eine vierjährige Amtsdauer gewählt werden. b. das «Amtsblatt des Kantons Uri» als offizielles Publikationsorgan gestrichen wurde. Der Verwaltungsrat hat die Befugnis zur rechtsverbindlichen Firmazeichnung erteilt an die Verwaltungsräte Präsident Dr. Alban Müller, Martin Gamma und Franz Arnold, alle von und in Altdorf, welche kollektiv zu zweien zeichnen. Dem vom Verwaltungsrat als Direktor des Elektrizitätswerkes Altdorf gewählten Josef von Rotz, von Kerns, Obwalden, wohnhaft in Altdorf, wurde die Prokura erteilt in der Weise, dass derselbe kollektiv mit einem die rechtsverbindliche Unterschrift führenden Verwaltungsratsmitgliede per procura zu zeichnen befugt ist. Ausser den Vorgenannten besitzt niemand das Recht, die Aktiengesellschaft «Elektrizitätswerk Altdorf» zu vertreten und namens derselben zu zeichnen.

Nidwalden — Unterwalden-le-bas — Intervaldo basso

1902. 6. September. Mit Schlussnahme der Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Juli 1902 wurden die Statuten der Aktiengesellschaft Wagner & Cie, Portlandzementfabrik Stans in Stans (S. H. A. B. Nr. 250 vom 8. September 1896, pag. 1029, und Nr. 371 vom 12. November 1900, pag. 1487) abgeändert. Infolge Ankaufs der alten Zementfabrik Rozloch führt sie das Geschäft unter der Firma Vereinigte Zementfabriken Rozloch A. G., vormals A. G. Wagner & Cie, Stans, fort. Das Aktienkapital von Fr. 540,000 wird auf Fr. 600,000 (Sechshunderttausend) erhöht, eingeteilt in 600 Aktien à Fr. 1000. Die alten Aktien wurden gelöscht. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen, soweit nötig, durch das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen übt der aus 3—7 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat aus. Derselbe besteht z. Z. aus drei Mitgliedern. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen der Präsident oder je ein Mitglied des Verwaltungsrates, sowie die beiden Direktoren, jeder in Einzelunterschrift. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Konstantin Odermatt, Präsident; und Ferdinand Businger, Vizepräsident, beide in Stans, und Jost Schnyder-Willmann, in Luzern. Als Direktoren wurden ernannt: Dagobert Schnyder-Roos und Eugen Gollaud, beide in Rozloch. Die Unterschrift des bisherigen Direktors Robert Wagner und der beiden Prokuristen Arnold Odermatt und Ignaz Blättler ist erloschen. Uebrigens im Handelsamtsblatt publizierte Tatsachen (Sitz, Zweck und Dauer der Gesellschaft und Eigenschaft der Aktien) bleiben unverändert.

Frelburg — Fribourg — Friburgo
Bureau d'Estavayer.

1902. 5. septembre. La raison Tâche Alfred, à Estavayer (F. o. s. du c. du 26 février 1883, n^o 26) est radiée d'office ensuite du décès du titulaire.
5. septembre. Le chef de la maison A. Droz, à Estavayer, qui a commencé le 1^{er} septembre courant, est Armand Droz fils d'Alfred, de Tramelan, domicilié à Estavayer. Genre de commerce: Confiserie, liqueurs, épicerie et vins fins.

Bureau de Fribourg.

5. septembre. Dr Armin Kaiser s'est retiré de la société en commandite Fabrique de chocolat et de produits alimentaires de Villars, W. Kaiser & Cie, à Péroles, commune de Villars-sur-Glâne (F. o. s. du c. 1901, page 755, et 1902, pages 465 et 570); sa commandite de 20,000 francs est ainsi éteinte. Ernest Kaiser, de Leuzingen (Berne), domicilié à Londres, y est entré comme associé commanditaire pour une commandite de vingt mille francs (fr. 20,000). La maison donne procuration à Ernest Kaiser, domicilié à Londres.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1902. 6. September. Die Firma Fritz Widmer in Basel (S. H. A. B. Nr. 67 vom 3. März 1899, pag. 267) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Widmer & Reusche».
6. September. Fritz Widmer, von Gränichen (Aargau), und Hermann Reusche, von Jena (Sachsen), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma Widmer & Reusche in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1902 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Fritz Widmer» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Kommissions- und Agenturgeschäft. Geschäftslokal: Schützen-graben 25.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1902. 6. September. Die Firma Warenhaus Wilhelm von Felbert in Olten (eingetragen im Handelsregister in Olten am 14. April 1900 und publiziert im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 143 vom 18. April 1900) hat am 9. August 1902 in Liestal eine Zweigniederlassung unter der gleichen Firma «Warenhaus Wilhelm von Felbert» errichtet. Ausser dem Firmainhaber Wilhelm von Felbert in Olten ist zur Vertretung der Zweigniederlassung als Prokurist befugt Jakob Geissler, von Basel, in Liestal.

Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1902. 5. September. Die Genossenschaft unter der Firma Alterskasse für die evangelischen Geistlichen des Kantons Appenzel A. Rh., mit Sitz am jeweiligen Wohnorte des Präsidenten, z. Z. in Reute, hat in ihrer Hauptversammlung vom 28. Oktober 1901 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 51, vom 28. Februar 1895, pag. 209 publizierten Tatsachen getroffen: Die Firma wird abgeändert in Genossenschaft Hilfskasse für die reformierte Geistlichkeit von Appenzel A. Rh. Das Recht, der Kasse als Mitglied beizutreten, haben die reformierten Geistlichen, welche im Kanton Appenzel A.-Rh. ein landeskirchliches Pfarramt übernommen haben, sowie die Geistlichen der evangelischen Diaspora in Appenzel L.-Rh. Es ist der Kasse gestattet, die zum Eintritt sich Anmeldenden einer ärztlichen Untersuchung zu unterstellen und die Aufnahme von deren Ergebnis abhängig zu machen. Die Mitglieder sind für eine Invaliditäts- und Altersrente versichert, welche durch 100 teilbar ist, aber den Betrag von Fr. 600 nicht überschreiten darf. Die Berechtigung zum Bezug der Rente beginnt a. mit dem Rücktritt vom Amte infolge von körperlichen oder geistigen Gebrechen, welche die Fortführung des Amtes unmöglich machen, b. nach vollendetem 60. Altersjahr. Die Berechtigung zum Bezüge einer Invaliditätsrente erlöscht bei vollständiger Wiederherstellung des Verstorbenen. Schliesst die Invalidität die Erwerbsfähigkeit nur teilweise aus, so kann die Rente durch die Hauptversammlung entsprechend reduziert werden. Die Mitglieder bezahlen ihre Prämien nach der den Statuten beigedruckten Tabelle A (Fr. 12.80 bis Fr. 100.75). Sie haben behufs Ermässigung ihrer Prämien Anspruch auf die Erträge des Fonds, welcher zu diesem Zwecke gebildet wird. Die Verteilung der Erträge aus dem Hilfsfonds wird durch ein besonderes Reglement bestimmt. Mit Beginn der Bezugsberechtigung hört die Prämienzahlung auf. Noch nicht im Rentengenusz stehende Mitglieder, welche den Kanton verlassen oder in eine andere Berufsstellung übertreten, erhalten 75% des Deckungskapitals, welches den von ihnen geleisteten Prämien entspricht. Sie können aber auch Mitglieder der Kasse bleiben, wenn sie die statistischen Prämien weiter entrichten. In diesem Falle erhalten sie eine dementsprechende Invaliditäts- und Altersrente. Auf die Erträge des Hilfsfonds haben sie nicht mehr Anspruch. Die Renten werden bestritten aus dem bestehenden Fonds, dem die Zinsen und die Prämien der Mitglieder zufallen. Zur Ermässigung der Prämien dient ein besonderer Fonds, der aus den jährlichen Beiträgen der Synode, Geschenken und Vermächtnissen gebildet wird. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert. Aus dem Vorstände ist Johannes Meili ausgetreten und ist an dessen Stelle in den Vorstand gewählt worden Howard Eugster, von Speicher, wohnhaft in Hundwil. Die rechtsverbindliche Unterschrift steht statutengemäss nur dem Präsidenten z. Z. Wilhelm Burckhardt, von Basel, in Reute, zu.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1902. 5. September. Unter der Firma Gaswerk Bischofszell hat sich, mit dem Sitze in Bischofszell, eine Aktiengesellschaft gegründet zum Zwecke des Baues und des Betriebes eines Steinkohlen-Gaswerks. Die Gesellschaftsstatuten sind am 14. August 1902 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital besteht aus Fr. 100,000, eingeteilt in 200 Aktien à Fr. 500. Die Aktien lauten auf den Inhaber. Die Bekanntmachungen erfolgen mit rechtsverbindlicher Wirkung für die Aktionäre durch einmalige Publikation in der Bischofszeller Zeitung. Ueberdies werden Aktionäre, die zu diesem Zwecke den Talon einer Aktie bei der Gesellschaft hinterlegen, durch chargierten Brief benachrichtigt. Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen übt die durch den Verwaltungsrat gewählte Direktion. Solange die Direktion aus einer Person besteht, zeichnet dieselbe kollektiv mit dem Präsidenten, bzw. Vizepräsidenten des Verwaltungsrates. Präsident des Verwaltungsrates ist: Emil Kundert-Beutner, von und in Bischofszell; Vizepräsident ist Julius Scherb-Merkle, von und in Bischofszell. Als Direktor wurde gewählt: Richard Dunkel, von und in Brezen. Geschäftslokal: Gaswerk im Sitterthal-Bischofszell.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio.

1902. 6. settembre. La ditta «Jacky, Summerer & C^{ie}», di Basilea, ha nominato a procuratori per la filiale esistente in Chiasso, sotto la ditta «Jacky, Summerer & C^{ie} succursale Chiasso, inscritta il 24 gennaio 1900 (F. u. s. di c. n.º 26, pag. 107) Albino Ferrari, di Giovanni, da Vacallo, domiciliato a Chiasso, Alberto Schenker fu Alberto, da Dänikon, domiciliato a Chiasso, e Ercole Luppi, fu Giovanni, da Maslianico, domiciliato a Vacallo, ritenuto che solo la firma collettiva di almeno due dei suddetti procuratori sarà ritenuto impegnativa per la ditta mandante.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cully.

1902. 5. septembre. Le chef de la maison J. David, à Eppesses, est Jean fils de Louis-Charles David, de Grand-Saconnex (Genève), domicilié à Eppesses. Genre de commerce: Boulangerie, épicerie, mercerie, tabacs et cigares.

5. septembre. Le chef de la maison Louis Gilliéron, à Saint-Saphorin, est Louis fils de Jean-François Gilliéron, de Servion et Châtillens, domicilié à Saint-Saphorin. Genre de commerce: Boulangerie, épicerie, mercerie, poterie, cigares, tabacs et charcuterie.

5. septembre. Le chef de la maison Louis Diserens Ngt., à Savigny, est Louis fils de François Diserens, de Savigny son domicile. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, tabacs et cigares.

5. septembre. La maison Ernest Lavanchy-Ravessoud, à la Clef au Mine (Savigny), a pour chef Ernest fils de Charles Lavanchy, de Lutry et Forel, domicilié rière Savigny. Genre de commerce: Boulangerie, épicerie, mercerie, tabacs et cigares.

Bureau de Morges.

4. septembre. Dans son assemblée du 21 janvier 1902, la Société de Laiterie du Pontet à Ecublens, association dont le siège est à Ecublens (F. o. s. du c. des 22 septembre 1893, n.º 205, page 835 et 29 septembre 1897, n.º 245, page 1007) a procédé au renouvellement de son comité et a élu: Président, Eugène Masson; caissier, Adrien Rouge; secrétaire: Henri Masson; et membres du comité Gustave Bourgoz et Alfred Brügger; tous à Ecublens. Ce comité remplace celui encore inscrit au registre du commerce: Emile Musy, président; Henri Rouge, caissier; François-Louis Masson, secrétaire; Jaques-Louis Masson et Auguste Chappuis, tous à Ecublens.

Bureau d'Yverdon.

5. septembre. Emile Fleu Charles Aeschmann, de Lützellflüh (Berne), domicilié à Yverdon, déclare être le chef de la raison Emile Aeschmann, à Yverdon. Genre de commerce: Epicerie, charcuterie, débit de sel.

5. septembre. La raison J. A. Pittet, à Cronay (F. o. s. du c. du 19 avril 1887, page 306), est radiée ensuite de décès du titulaire.

5. septembre. Augusta Fleu Jean-Auguste Pittet, de Cronay, y domicilié, déclare être le chef de la raison Augusta Pittet, à Cronay. Genre de commerce: Epicerie, mercerie.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1902. 3. septembre. La maison A. Montandon-Bandelier, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 20 décembre 1895, n.º 312) donne procuration à Arthur Bandelier, de Sornetan (Berne), domicilié également à La Chaux-de-Fonds.

Genf — Genève — Ginevra

1902. 4. septembre. La raison Jean Roth, commission et représentation en vins et spiritueux, à Genève (F. o. s. du c. du 6 mai 1902, page 710), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

4. septembre. Les suivants: Rosario Capici, et Salvatore Marletta, tous deux d'origine italienne, domiciliés de fait à Terranova (Province de Sicile), et faisant pour les besoins de leur commerce élection de domicile à Genève, dans les locaux de Ernest Dunant, négociant, 5, Rue Petitot, ont constitué à Genève, sous la raison sociale R. Capici et C^{ie}, une société en nom collectif qui a commencé le neuf juin 1902. Genre d'affaires: Fabrication et vente d'un produit pharmaceutique, portant le titre de «Camadu». Bureau: à Genève, 5, Rue Petitot.

Kraftloserklärung einer Handelsausweiskarte.

Die der Firma Krupitzka & C^{ie} in St. Gallen, Handlung in Uhren, Spiegeln, Wolldecken etc., unterm 4. Januar 1902 ausgestellte und nun abhanden gekommene rote Ausweiskarte für Handelsreisende Nr. 141. Souche Nr. 2031, gültig für das laufende Jahr, wird hiemit als kraftlos erklärt und hat nur das heute verabfolgte Duplikat dieser Karte, Nr. 858, Souche Nr. 2104, Gültigkeit. (V. 34)

St. Gallen, den 2. September 1902.

Polizeisekretariat: H. Kunz.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis.

Folgende Übersichten ergeben sich aus unserer Bearbeitung der Mitteilungen, welche uns die Konsulate der Vereinigten Staaten von Amerika monatlich zustellen, für die Monate August u. Januar-August der Jahre 1901 und 1902:

Nous avons composé, d'après les données statistiques mensuelles que les consulates des Etats-Unis nous fournissent, le tableau comparatif suivant de l'exportation de la Suisse aux Etats-Unis des mois de août et janvier-août des années 1901 et 1902:

Zusammenstellung nach Konsularbezirken. — Classement d'après les districts consulaires.

Konsularbezirk St. Gallen. — District consulaire de St-Gall.

	August 1901	Augst 1902	Jan.-August 1901	Jan.-Aug 1902
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Stickerie in Plattstich, Maschinenstickerieen:				
Bandes- und Entredeu (Hamburgs)	2,013,698	2,795,401	15,207,315	20,101,899
Mode-Artikel (handkerchiefs, ties, aprons)	504,425	522,064	2,578,767	2,589,914
Roben	—	7,937	10,535	51,729
Seiden- und Baumwollspitzen	558,174	780,950	2,053,863	2,542,141
Kirchen-Artikel und Metallstickerieen	1,680	—	18,031	26,231
Stickerie in Kettenstich:				
Vorhänge	473,375	529,740	2,483,736	2,647,177
Mode-Artikel (tiedies, pillow-shams, etc.)	116,160	156,469	512,240	766,673
Stickerieen insgesamt:	3,607,512	4,742,561	22,864,487	28,515,293
Plattstichgewebe:				
Glatte Baumwollgewebe (Muslins, Cambric, etc.) ¹⁰	42,517	64,644	731,059	1,045,897
Bunte Baumwollgewebe (Toggenburgerartikel) ¹⁰	38,116	77,642	740,970	684,296
Baumwollwaren ¹⁰	11,055	—	45,257	18,326
Baumwollgarn ⁹	2,040	1,083	24,782	17,724
Unterkleider ¹⁰	—	1,262	10,535	1,662
Beutelutuch ¹¹	31,022	30,891	201,104	265,481
Strickwaren ¹¹	—	—	1,367	1,502
Seidenbänder ¹¹	—	2,376	3,221	15,280
Seidenwaren ¹¹	—	4,938	5,988	14,778
Maschinen und Maschinenteile ¹⁷	11,245	53,269	199,832	840,884
Käse ²⁴	5,931	42,405	26,914	254,666
Kondensierte Milch ²⁵	—	—	2,000	2,600
Horlogerie et fournitures ¹⁸	—	—	723	1,212
Chokolade ²⁶	—	—	—	—
Verschiedenes ²⁸	8,099	5,899	35,935	123,077
Gesamt	8,812,587	5,026,405	24,885,537	31,802,618

Konsularbezirk Zürich. — District consulaire de Zurich.

(inkl. Agentur Winterthur. — (Y compris l'agence de Winterthur))

Seidene und halbseidene Stöckware ¹	1,216,571	1,225,784	7,296,861	7,960,909
Seide (Silk, spun) ⁴	—	6,509	25,835	26,548
Beutelutuch ²	40,181	18,876	479,618	426,140
Vorhänge ³	—	—	—	3,750
Rohseide ⁴	—	—	—	43,533
Strickwaren ¹¹	63,396	37,282	245,067	261,985
Baumwollwaren ¹⁰	—	5,740	19,594	11,894
Wollwaren ¹⁰	—	—	4,792	—
Baumwollgarn ⁹	25,475	17,768	181,989	66,748
Wollgarn ⁸	—	—	—	942
Unterkleider ¹⁰	—	—	10,988	15,807
Chokolade ²⁶	—	—	—	72,262
Chemikalien ²²	—	3,344	—	11,011
Oeldruckartikel (oil chromos) ²³	3,566	1,842	18,209	20,988
Aluminium ²⁵	5,984	—	9,157	1,480
Gelatine ²⁵	—	8,082	14,166	80,709
Käse ²⁴	110,227	197,951	678,378	928,270
Kondensierte Milch ²⁵	8,100	—	89,100	86,880
Suppen-Würze ²⁵	—	—	40,579	75,009
Wein und Spirituosen ²⁷	—	616	522	3,088
Kurzwaren (Hardware) u. Maschinen ¹⁷	22,185	16,900	142,920	64,824
Wissensch. Instrumente, Reisszeuge ¹⁶	—	—	16,439	12,171
Verschiedenes ²⁸	1,567	678	25,072	48,002
Gesamt	1,497,205	1,586,822	9,244,184	10,167,770

Etat de Fribourg (Suisse).3^{me} tirage au sort des obligations de l'emprunt de 12 millions de francs, 3 1/2 % 1899.

Sont sorties les obligations suivantes: Nos 208, 266, 368, 450, 618, 663, 724, 1322, 1700, 1728, 1892, 2095, 2174, 2340, 2683, 2805, 2905, 2944, 3047, 3314, 3391, 3614, 3662, 3696, 3868, 3881, 4008, 4026, 4241, 4338, 4401, 4607, 4616, 4736, 4922, 5117, 5206, 5242, 5272, 6315, 6590, 6599, 6660, 6716, 6905, 7935, 8017, 8388, 10326, 10401, 10478, 10556, 10628, 10924, 11201, 11252, 12312, 12329, 12343, 12355, 13075, 13463, 13473, 13823, 13879, 14055, 14168, 15261, 15269, 15372, 15684, 16257, 16845, 16934, 16944, 17388, 17763, 17801, 17869, 17907, 18001, 18371, 18383, 18904, 18908, 19081, 19261, 19344, 19615, 19693, 19779, 19832, 20022, 20367, 21336, 21642, 21934, 22106, 22705, 23031, 23186, 23304, 23512, 23528, 23615, 23633, 23648, 23842.

Ces obligations sont remboursables dès le 1^{er} novembre 1902 aux domiciles ci-après: à Fribourg, à la Trésorerie d'Etat et à la Banque de l'Etat; à Bâle, au Bankverein suisse et à la Banque fédérale; à Zurich, à la Société de Crédit suisse, au Bankverein suisse et à la Banque fédérale; à Genève, à l'Union financière, à la Banque fédérale et à la Banque de Paris et des Pays-Bas; à Paris, au Crédit Lyonnais et à la Banque de Paris et des Pays-Bas.

Fribourg, le 3 septembre 1902.

(1703)

La Direction des finances du canton de Fribourg.

Titre disparu.

La Banque populaire suisse, arrondissement de Tramelan, a délivré en date du 28 décembre 1900, un titre de sociétaire n° 27,489 de fr. 1000 à M. Isaac Gerber, fils de Samuel, cultivateur à Mont-Tramelan.

Celui-ci se trouve égaré et les démarches pour le retrouver sont restées infructueuses. (1690)

Nous invitons conséquemment le détenteur inconnu de le présenter à notre caisse, dans les six mois, cas contraire, il sera prononcé son annulation.

Tramelan, le 3 septembre 1902.

Banque populaire suisse:
Bützer.**Basler Kantonalbank.**

Wir empfehlen uns für:

Gewährung von Hypothek-Darlehen auf im Kanton Base. Stadt gelegene Liegenschaften im I. und II. Rang.

Eröffnung von Konto-Korrent-Kredit, garantiert durch Bürgschaft, Grundpfand oder Faustpfand.

Inkasso und Diskonto von Wechseln, Coupons, kündbaren und gekündeten Obligationen auf das In- und das Ausland.

Abgabe von Checks, Mandaten und Sichttratten auf die Schweiz und das Ausland.

Ausführung von Börsenaufträgen an allen schweizerischen und ausländischen Börsen.

Aufbewahrung und Verwaltung von offenen und geschlossenen Depots nach Massgabe unseres diesbezüglichen Reglements.

[1511]

Die Direktion.

Fabrik für Eisenkonstruktionen A.-G.,

vormals Schappi & Schweizer,

in Albisrieden-Zürich.

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur statutengemässen

ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 25. September 1902, abends 5 Uhr, ins „Restaurant Peyer“ in Zürich

eingeladen, zur Erledigung folgender

Traktanden:

- 1) Wahlen.
- 2) Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz pro 30. Juni 1902. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- 3) Beschlussfassung betreffend die Rechnung pro 1901/02.
- 4) Statutenrevision und Reduktion des Grundkapitals.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Revisorenbericht liegen in unserem Bureau in der Fabrik in Albisrieden zur Einsicht der Aktionäre auf. Gegen Ausweis über den Aktienbesitz können die Aktionäre die Zutrittskarten ebendasselbst beziehen. [1699]

Albisrieden-Zürich, den 2. September 1902.

Der Verwaltungsrat.

Geschäftsbureau von W. Elmiger, Reiden

Inkasso. — Abtretungen. — Information. (565)

Letzter Termin.

Trotz bedeutendem Aufschlag Verkauf bis Ende September von:

Chât. de la Croix Bayon-Bordeaux 1900 (Monopol)

à Fr. 160 p. Pièce von 225 Lit. franko verzollt Zürich, v. altrenom.

Schweizerfirma J. C. Fehlmann & Co., Weingutbes., Talence (Gironde).

Kaufliebhaber eines wirklich guten und sehr billigen Naturweines belieben sich zu wenden an uns, Hn. Fehlmann, Bleicherweg 62, Zürich II. — Für Echtheit und Haltbarkeit leisten auf Faktura Garantie. (1663.)

Muster auf Verlangen franko und gratis.

Erklärung.

Als Vertreter der Firma «Cotonificio Bergamasco», in Ponte di Nossa, erklären wir hiemit, dass das von Herrn Luca P. Niculescu, Bucarest, an die Ordre des Cotonificio Bergamasco ausgestellte Accept von Fr. 15,868, 40 per 30. Juni 1902 in Verlust geraten und daher null und nichtig ist. Bei Vorkommen ist der Besitzer des Acceptes zur Ausweisleistung anzuhalten.

Bucarest, 29. August 1902.

(1702)

B. Taubmann & Co.

Badische Pferdeversicherungs-Anstalt zu Karlsruhe.**Ausserordentliche Generalversammlung.**

Unter Bezugnahme auf § 11 und § 16 des Statuts laden wir unsere verehrlichen Mitglieder auf

Donnerstag, den 18. September 1902, vormittags 11 Uhr, zu einer ausserordentlichen Generalversammlung, welche im grossen Saale der „Vier Jahreszeiten“, Hebelstrasse 21, dahier, stattfindet, freundlichst ein.

Tagesordnung:

Beschlussfassung über die von der Direktion im Einvernehmen mit dem Verwaltungsrat beantragte Abänderung der Statuten und allgemeinen Versicherungs-Bedingungen nach Massgabe des Reichsgesetzes über die privaten Versicherungsunternehmungen vom 12. Mai 1901.

Karlsruhe, den 25. August 1902.

[1622]

Der Verwaltungsrat.

VILLE DE GENÈVE.**ECOLE SUPÉRIEURE DE COMMERCE.**

Le cours préparatoire pour élèves de langue étrangère commencera à la fin de septembre. [1624]

Pour tous renseignements, s'adresser au directeur de l'école.

Internat. Handelsakademie Zürich.

Heranbildung junger Kaufleute durch eigenes Bank- und Warengeschäft. Umsatz 1901: Ueber 20 Millionen. Moderne Sprachen. Verbindung von Theorie und Praxis. Einzig in dieser Art. — Internat und Externat. (1640)

Infolge Aenderung der Dessins gebe ich mehrere grössere und kleinere Partien (809)

Mosaikplatten

ganz billig ab, partiweise oder auch in kleinen Quantitäten.

A. WERNER-GRAF, Mosaikplattenfabrik, in Winterthur.

Gesucht:

Ein routinierter

Reisender

für Baumaterialien, bei hohem Salär. Nur branchekundige Bewerber, welche die Kundschaft kennen und gut eingeführt sind, können berücksichtigt werden.

Anmeldungen sub Chiffro Z Z 6725 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse in Zürich. [1697]

Occasion.

Pour cause de cessation de commerce à vendre, à 70 % du prix de fabrique, un lot montres fines et ordinaires, bijouterie et orfèvrerie. S'adr. sous chiffres A M 88 à l'agence Rodolphe Mosse, Bern. (1687.)

Fr. 8,000

werden von solidem Geschäftsmanne

gesucht

auf I. Hypothek. Auf Verlangen kann noch doppelte Bürgschaft geleistet werden. Näheres brieflich. — Gef. Offerten unter Chiffre Zag E 377 an Rudolf Mosse, Bern. (1691.)

Ankauf von sämtlichen alten Metallen

zum Tageskurs.

1679) Picard frères in Biel.

Horlogerie de confiance.

Si vous désirez acheter une montre de confiance pour Dames et Messieurs adressez-vous à (1456)

Georges Jules Sandoz,

successeur de Sandoz & Breitmeyer et J. Calame-Robert, La Chaux-de-Fonds, Rue du Parc, n° 2. Echantillons à disposition. — Conditions spéciales à Messieurs les horlogers.

Energischer und durchaus selbstständiger

Kaufmann,

der mehrere Jahre England und Frankreich mit nachweisbarem Erfolg bereiste, wünscht Lebensstellung in erstklassiger Exportfirma. Gef. Offerten sub Chiffre Zag E 379 an Rudolf Mosse, Bern. [1696]

Seidenstoffweberei.

Tücht. Fachmann, Schweizer, mit langjährigen, reichen technischen Fabrikations- u. Stoffkenntnissen, mit Neueinrichtung vertraut, sucht leitende Stellung in der Schweiz oder nahe der Grenze. Gef. Offerten sub Chiffre Z Y 6749 an Rudolf Mosse, Zürich. (1701)

Inserate für das «Schweizerische Handelsamtsblatt» sind ausschliesslich zu adressieren an **Rudolf Mosse** in Zürich, Bern, Basel, St. Gallen, Schaffhausen etc.